

**ЗНАЧИМЫЕ МЕЖДУНАРОДНЫЕ КУЛЬТУРНЫЕ СОБЫТИЯ
РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ 2024 ГОДА**

**SIGNIFICANT INTERNATIONAL CULTURAL EVENTS
OF THE REPUBLIC OF BELARUS IN 2024**

<p>месяц и место проведения <i>month, venue</i></p>	<p>название мероприятия сайт мероприятия организаторы, <i>name of action, web site, responsible executives</i></p>	<p>описание <i>description</i></p>
<p>январь Брест</p> <p><i>January Brest</i></p>	<p>Международный фестиваль классической музыки «Январские музыкальные вечера»</p> <p>Управление культуры Брестского облисполкома</p> <p><i>International Festival of Classic Music «January Musical Evenings»</i></p> <p><i>Department of Culture of Brest Regional Executive Committee tel./fax+375 162 21 08 63 kulturaisp@brest.by</i></p>	<p>Фестиваль классической музыки в исполнении выдающихся музыкантов и вокалистов. Традиционно на фестивале представлены творческие достижения признанных мастеров музыкального искусства, а так же талантливая молодежь.</p> <p><i>Festival of classic music performed by excellent musicians and vocalists. Traditionally at the festival creative achievements of maestros of musical art as well as talented youth are represented.</i></p>
<p>март-апрель Минск</p> <p><i>March-April Minsk</i></p>	<p>Международный фестиваль «Минская весна»</p> <p>Учреждение «Белорусская государственная ордена Трудового Красного Знамени филармония»</p> <p><i>International Festival «Minsk Spring»</i></p> <p><i>Belarusian State Philharmonic Hall tel.+375 17 284 44 22 fax+375 17 231 90 50 filarmoniya@kultura.by</i></p>	<p>Музыкальный фестиваль, на котором звучат знаменитые произведения известных солистов под руководством заслуженных дирижеров. Тематика «Минской весны» всегда разнообразна и посвящается определенным датам и великим композиторам.</p> <p><i>Music festival at which famous compositions of outstanding soloists under the direction of distinguished conductors are performed. The theme of the «Minsk Spring» is always varied. It is dedicated to certain dates and great composers.</i></p>
<p>апрель Минск</p>	<p>Международные научные чтения и фестиваль памяти Л.С.Мухаринской</p> <p>Белорусская государственная академия музыки,</p>	<p>Конференция, для участия в которой приглашаются ученые, преподаватели и сотрудники учреждений высшего и среднего специального образования в сфере культуры, докторанты, аспиранты.</p>

<p><i>April Minsk</i></p>	<p>Отдел учреждений образования Министерства культуры</p> <p><i>Literary Readings and Festival dedicated to L.Mukharinskaya</i></p> <p><i>Belarusian State Academy of Music tel.+375 17 227 49 42 fax+375 17 206 55 01 uo-gam@kultura.by</i></p> <p><i>Department of Educational Institutions of the Ministry of Culture</i></p>	<p><i>Scientists, teachers and employees of institutions of higher and secondary special education in the field of culture, doctoral students, postgraduates are invited to participate in the conference.</i></p>
<p>апрель Минск</p> <p><i>April Minsk</i></p>	<p>Международные книговедческие чтения</p> <p>Национальная библиотека Беларуси,</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры,</p> <p>Отдел учреждений образования Министерства культуры</p> <p><i>The International Literary Readings</i></p> <p><i>National Library of Belarus, tel.+375 17 266 37 02 fax+375 17 266 37 06 inbox@nlb.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>Department of Educational Institutions of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Ежегодная научная конференция – площадка для открытого диалога о вопросах книжной культуры.</p> <p><i>The annual scientific conference is the platform for an open dialogue on issues of book culture.</i></p>
<p>апрель Минск</p>	<p>Международный день памятников и исторических мест</p> <p>Управление по охране историко- культурного наследия Министерства культуры,</p>	<p>День памятников и исторических мест включает различные мероприятия: конференции по вопросам защиты исторического и культурного наследия, акции открытых дверей и т.д.</p>

<p><i>April Minsk</i></p>	<p>Областные исполнительные комитеты и Минский городской исполнительный комитет,</p> <p>Белорусский государственный университет культуры и искусств,</p> <p>Национальная библиотека Беларуси</p> <p>The International Day for Monuments and Sites</p> <p><i>Department of Protection of Historical and Cultural Heritage of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>Regional Executive Committees and Minsk City Executive Committee,</i></p> <p><i>Belarusian State University of Culture and Arts</i> <i>tel.+375 17 222 83 71</i> <i>fax+375 17 222 24 09</i> <i>buk@buk.by</i></p> <p><i>National Library of Belarus,</i> <i>tel.+375 17 266 37 02</i> <i>fax+375 17 266 37 06</i> <i>inbox@nlb.by</i></p>	<p><i>The International Day for Monuments and Sites includes various events: the conferences on the protection of historical and cultural heritage, Doors Open Days, etc.</i></p>
<p>апрель Минск</p> <p><i>April Minsk</i></p>	<p>XV Международная научно-практическая конференция «Государство и творческая личность»</p> <p>Белорусская государственная академия искусств,</p> <p>Отдел учреждений образования Министерства культуры</p> <p><i>XV The International Scientific and Practical Conference «The State and the creative personality»</i></p> <p><i>Belarusian State Academy of Arts</i> <i>tel.+375 17 366 96 34</i> <i>info@bdam.by</i></p>	<p>Ежегодная конференция, проводимая в Белорусской государственной академии искусств.</p> <p><i>Annual conference held at the Belarusian State Academy of Arts.</i></p>

	<i>Department of Educational Institutions of the Ministry of Culture</i>	
апрель г. Могилев	<p>Международный форум «Традиционная культура как стратегический ресурс устойчивого развития общества»</p> <p>Управление культуры Могилевского облисполкома,</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p>Учреждение культуры «Могилевский областной методический центр народного творчества и культурно-просветительной работы»</p>	Цели форума направлены на развитие и укрепление международных культурных связей, обмен духовными и культурными ценностями, опытом работы по сохранению и актуализации нематериального культурного наследия, популяризацию лучших традиций и достижений национальной, мировой культуры и искусства.
<i>April Minsk</i>	<p><i>International Forum «Traditional Culture as a Strategic Resource for Sustainable»</i></p> <p><i>Department of Culture of Mogilev Regional Executive Committee</i> tel.+375 222 32 91 60 fax+375 222 32 68 42 ukmog@mail.ru</p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p> <p><i>Cultural Institution "Mogilev Regional Methodical Center of Folk Art and Cultural and educational work"</i> tel./fax +375 222 75-98-64 mogomc@mogomc.by</p>	<i>The goals of the forum are aimed at developing and strengthening international cultural ties, exchanging spiritual and cultural values, experience in preserving and updating intangible cultural heritage, popularizing the best traditions and achievements of national and world culture and art.</i>
май Минск	<p>Международная научно-практическая конференция «Культура. Наука. Творчество»</p> <p>Белорусский государственный университет культуры и искусств,</p> <p>Отдел учреждений образования</p>	Ежегодная конференция, проводимая в Белорусском государственном университете культуры и искусств.

<p><i>May Minsk</i></p>	<p>Министерства культуры</p> <p><i>The International Scientific and Practical Conference «Culture. Science. Creativity»</i></p> <p><i>Belarusian State University of Culture and Arts tel.+375 17 222 83 71 fax+375 17 222 24 09 buk@buk.by</i></p> <p><i>Department of Educational Institutions of the Ministry of Culture</i></p>	<p><i>Annual conference held at the Belarusian State University of Culture and Arts.</i></p>
<p>май Минск</p> <p><i>May Minsk</i></p>	<p>Музейная международная научно-практическая конференция «Аладаўскія чытанні»</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры,</p> <p>Национальный художественный музей Республики Беларусь</p> <p><i>Museum International Scientific and Practical Conference «Aladauskija Readings»</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>The National Art Museum of the Republic of Belarus tel.+375 17 328 68 44 fax+375 17 327 19 45 nmmrb@artmuseum.by</i></p>	<p>Конференция для обмена опытом искусствоведов, музеевдов, историков, реставраторов, культурологов и представителей смежных дисциплин.</p> <p><i>The conference for art historians, museologists, restorers, culture researches and representatives of related disciplines organized in order to the to share their experience.</i></p>
<p>май-июнь Браслав</p>	<p>Международный праздник традиционной культуры «Браславские зарницы»</p> <p>Сектор культуры Браславского райисполкома,</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p>	<p>Международный праздник, в рамках которого проводятся народные обряды, старинные забавы и мастер-классы по традиционным ремеслам и средневековым танцам.</p>

<p>May – June Braslav</p>	<p>International Festival of Traditional Culture «Braslav Summer Lightning»</p> <p>Culture sector of the Braslav district Executive Committee tel.+375 215 6 30 19 kultura@braslav-region.by</p> <p>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</p>	<p>The international festival includes folk rituals, ancient amusements and master classes of traditional crafts and medieval dances.</p>
<p>июнь Поставы</p> <p>June Postavy</p>	<p>Международный фестиваль народной музыки «Звіняць цымбалы і гармонік»</p> <p>Отдел культуры Поставского райисполкома,</p> <p>Управление культуры Витебского облисполкома,</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p>International Festival of Folk Music «Zvinyat Cembalos and Harmonic»</p> <p>Department of Culture of Postavy Regional Executive Committee tel.+375 155 4 19 35 ok-postavy@vitebsk.by,</p> <p>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee tel./fax +375 212 37 62 15 uk-witebskobl@kultura.by,</p> <p>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</p>	<p>Конкурс творческих коллективов и исполнителей на народных инструментах. Гостей фестиваля ждут традиционные концерты, танцевальные программы и театрализованные представления, а также заключительный гала-концерт.</p> <p>A competition of creative teams and folk instruments performers. The guests of the festival will enjoy traditional concerts, dance programs, theatrical performances as well as a final gala concert.</p>
<p>июнь Дубровно</p>	<p>Международный фестиваль песни и музыки «Днепровские голоса в Дубровно»</p> <p>Сектор культуры Дубровенского райисполкома,</p>	<p>Фестиваль способствует обмену духовными и культурными ценностями. Программа фестиваля включает концерты, конкурсы, выставки, ярмарки, мастер-классы и иные культурные мероприятия.</p>

<p><i>June Dubrovno</i></p>	<p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p>International Song and Music Festival «Dneprovsky Voices in Dubrovno»</p> <p><i>Culture sector of the Dubrovensky district Executive Committee tel./fax+375 2137 4 16 70 ok-dubrovno@vitobl.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	<p><i>The festival contributes to the exchange of spiritual and cultural values. The festival program includes concerts, competitions, exhibitions, fairs, master classes and other cultural events.</i></p>
<p>июнь-июль Бобруйск</p> <p><i>June-July Bobruisk</i></p>	<p>Международный фестиваль народного искусства «Венок дружбы»</p> <p>Отдел культуры Бобруйского районного исполнительного комитета, Управление культуры Могилевского облисполкома,</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p>International Festival of Traditional Arts «Wreath of Friendship»</p> <p><i>Department of Culture of Bobruisk Regional Executive Committee +375 225 76 22 43 Bobruisk@kultura.belhost.by,</i></p> <p><i>Department of Culture of Mogilev Regional Executive Committee tel.+375 222 32 91 60 fax+375 222 32 68 42 ukmog@mail.ru,</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Фестиваль самодеятельных коллективов из Беларуси и зарубежья.</p> <p><i>The festival of amateur groups from Belarus and abroad.</i></p>
<p>июль а.г.Александрия,</p>	<p>Праздник «Купалье» («Александрия собирает друзей»)</p>	<p>Культурный бренд Беларуси. Праздник включает народные забавы, масштабные выставки-ярмарки,</p>

<p>Могилевско й области</p> <p><i>July Aleksandria Mogilev region</i></p>	<p>Управление государственных специальных мероприятий культуры, Министерства культуры,</p> <p>Управление культуры Могилевского облисполкома</p> <p><i>Festival «Kupal'e» («Alexandria gathers friends»)</i></p> <p><i>Department of State Special Cultural Events of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>Department of Culture of Mogilev Regional Executive Committee</i> tel.+375 222 32 91 60 fax+375 222 3268 42 ukmog@mail.ru</p>	<p>аттракционы, конкурсы, мастер-классы,</p> <p><i>A culture brand of Belarus. Festival's program includes folk games, arts and crafts fairs, amusement rides, master classes and competitions.</i></p>
<p>июль Витебск</p> <p><i>July Vitebsk</i></p>	<p>Международный фестиваль искусств «Славянский базар в Витебске» www.fest-sbv.by</p> <p>Управление государственных специальных мероприятий культуры, Министерства культуры,</p> <p>Центр культуры «Витебск»,</p> <p>Управление культуры Витебского облисполкома</p> <p><i>International Festival of Arts «Slavianski Bazar in Vitebsk»</i></p> <p><i>Department of State Special Cultural Events of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>Culture Centre "Vitebsk"</i> tel.+375 212 36 09 44 fax+375 212 37 49 49 festivalvit@gmail.com www.festival.vitebsk.by</p> <p><i>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee</i> tel./fax +375 212 37 62 15</p>	<p>Крупнейший в Республике Беларусь культурный форум. Программа фестиваля включает Международный детский музыкальный конкурс, Международный конкурс исполнителей эстрадной песни, кинопоказы, театральные представления, выставки и многое другое.</p> <p><i>The largest cultural forum in the Republic of Belarus. The festival program includes the International Children's Music Competition, the International Pop Song Performers Competition, film screenings, theater performances, art exhibitions, and much more.</i></p>

	<i>uk-witebskobl@kultura.by</i>	
август Петриковский район Гомельской области	<p>Международный фестиваль этнокультурных традиций «Зов Полесья»</p> <p>Брестский облисполком,</p> <p>Главное управление культуры Гомельского облисполкома,</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры,</p> <p>Государственное природоохранное учреждение «Национальный парк «Припятский»,</p> <p>Открытое акционерное общество «Мозырский нефтеперерабатывающий завод»,</p> <p>Открытое акционерное общество «Белагропромбанк»</p>	<p>Цели проведения фестиваля – сохранение и популяризация этнокультурных традиций Полесья, изучение и поддержка историко-культурного наследия Полесского региона, укрепление творческих связей жителей Полесья – Беларуси, России, Украины; а также создание благоприятных условий для развития культурно-исторического, этнографического и экологического туризма.</p>
<i>August Petrikovsky district of Gomel region</i>	<p><i>International Festival of Ethnocultural Traditions «The Call of Polesie»</i></p> <p><i>Brest Regional Executive Committee</i> <i>Tel./fax+375 162 26 99 08</i> <i>contact@brest-region.gov.by</i></p> <p><i>Head Department of Culture of Gomel Regional Executive Committee</i> <i>tel.+375 232 74 41 52</i> <i>fax+375 232 74 42 64</i> <i>uk-gomel@kultura.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p> <p><i>State Environmental Institution «National Park «Pripyatsky»</i> <i>tel.+375 29 1250095</i> <i>lyaskovich@npp.by</i></p> <p><i>Open Joint Stock Company «Mozyr Oil Refinery»</i></p>	<p><i>The objectives of the festival are to preserve and popularize the ethnocultural traditions of Polesie, study and support the historical and cultural heritage of the Polesie region, strengthen the creative ties of the inhabitants of Polesie - Belarus, Russia, Ukraine; as well as create favorable conditions for the development of cultural, historical, ethnographic and ecological tourism.</i></p>

	<p>tel.+375 (236) 37-34-04 fax+375 (236) 25-73-43 office@mnz.by</p> <p>Open Joint Stock Company «Belagroprombank» tel.+375 (17) 218 57 77 info@belapb.by</p>	
<p>сентябрь Брест</p> <p>September Brest</p>	<p>Международный театральный фестиваль «Белая вежа»</p> <p>Управление культуры Брестского облисполкома,</p> <p>Управление профессионального искусства Министерства культуры</p> <p><i>International Theatre Festival «Belaya Vezha» Department of Brest Regional Executive Committee tel./fax +375 162 21 12 98 cultura@brest-region.by</i></p> <p><i>Department of Professional Art of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Один из крупнейших и престижнейших международных театральных фестивалей, проходящих в Беларуси. К участию в фестивале приглашаются не только драматические, но и кукольные театры, а также танцевальные коллективы со всего мира, представляющие различные театральные школы.</p> <p><i>One of the largest and most prestigious international theater festivals in Belarus. Not only drama, but also puppet theatres, as well as dance groups from all over the world, representing various theater schools are invited to participate in the festival.</i></p>
<p>сентябрь г. Гомель</p> <p>September Gomel</p>	<p>Международный фестиваль хореографического искусства «Сожский хоровод»</p> <p>Гомельский городской исполнительный комитет</p> <p>Главное управление культуры Гомельского облисполкома</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p><i>International Festival of Choreographic Art «Sozhsky Round Dance»</i></p> <p><i>Gomel City Executive Committee tel.+375 232 53-52-92 gik@gorod.gomel.by</i></p>	<p>Фестиваль хореографии различных направлений и возрастных категорий. Целями этого танцевального форума является развитие хореографического искусства, расширение и укрепление творческих связей, взаимодействие национальных культур разных народов.</p> <p><i>Festival of choreography of various directions and age categories. The goals of this dance forum are the development of choreographic art, the expansion and strengthening of creative ties, the interaction of national cultures of different peoples.</i></p>

	<p><i>Head Department of Culture of Gomel Regional Executive Committee</i> <i>tel.+375 232 74 41 52</i> <i>fax+375 232 74 42 64</i> uk-gomel@kultura.by</p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	
<p>сентябрь г.п.Копысь Оршанског о района</p> <p>September, Kopys, Orsha district</p>	<p>Международный пленэр декоративно-прикладного искусства</p> <p>Управление культуры Витебской облисполкома</p> <p>Оршанский районный исполнительный комитет</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p><i>International plein air of decorative and applied Art</i></p> <p><i>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee</i> <i>tel./fax+375 212 37 62 15</i> <i>ukoblvitebsk@mail.ru</i></p> <p><i>Orsha District Executive Committee</i> <i>tel +375 (216) 51-12-12</i> <i>rikorsha@vitobl.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Мероприятие состоит из пленэра, мастер-классов, выставок. Мастера делят техникой, опытом в изготовлении различных изделий из глины, лозы и т.д.</p> <p><i>The event consists of an open-air, master classes, exhibitions. Masters share techniques, experience in the manufacture of various products made of clay, vines, etc.</i></p>
<p>октябрь Могилев</p>	<p>XXVII Международный фестиваль анимационных фильмов «Анимаёвка-2024»</p> <p>Отдел по кинематографии Министерства культуры,</p>	<p>Фестиваль проводится ежегодно с целью популяризации лучших произведений мировой и отечественной анимации, поддержки анимационного кино. К участию в фестивале приглашаются представители Республики Беларусь и</p>

<p><i>October Mogilev</i></p>	<p>Национальная киностудия «Беларусьфильм», Управление культуры Могилевского облисполкома</p> <p>XXVII International Festival of Animation Films «Animajovka-2024»</p> <p><i>Department of Cinematography of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>National Film Studio «Belarusfilm» tel.+375 17 377-10-02 belarusfilm@mail.ru www.belarusfilm.by</i></p> <p><i>Department of Culture of Mogilev Regional Executive Committee tel.+375 222 32 91 60 fax+375 222 32 68 42 ukmog@mail.ru</i></p>	<p>зарубежных стран.</p> <p><i>The festival is held annually to popularize the best works of world and domestic animation, supporting animated films. Representatives of the Republic of Belarus and foreign countries are invited to participate in the festival.</i></p>
<p>октябрь Минск</p> <p><i>October Minsk</i></p>	<p>Международный конгресс «Библиотека как феномен культуры»</p> <p>Национальная библиотека Беларуси, Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p><i>The International Congress «Library as Culture Phenomenon»</i></p> <p><i>National Library of Belarus tel.+375 17 266 37 02 fax+375 266 37 06 inbox@nlb.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Ежегодный конгресс для специалистов библиотек, музеев, архивов, научно-исследовательских организаций, образовательных учреждений, центров народного творчества, краеведов-любителей, разработчиков и производителей информационной продукции.</p> <p><i>Annual congress for specialists from libraries, museums, archives, research organizations, educational institutions, centers of folk art, amateur local historians, developers and manufacturers of information products.</i></p>
<p>октябрь Минск</p>	<p>XIII Международная научно-практическая конференция «Культура Беларуси: реалии современности»</p>	<p>Ежегодная конференция, проводимая в Белорусском государственном университете культуры и искусств.</p>

<p><i>October Minsk</i></p>	<p>Белорусский государственный университет культуры и искусств, Отдел учреждений образования Министерства культуры</p> <p><i>XIII The International Scientific and Practical Conference «Culture of Belarus: the realities of modernity »</i></p> <p><i>Belarusian State University of Culture and Arts tel.+375 17 222 83 71 fax+375 17 222 24 09 buk@buk.by</i></p> <p><i>Department of Educational Institutions of the Ministry of Culture</i></p>	<p><i>Annual conference held at the Belarusian State University of Culture and Arts.</i></p>
<p>октябрь Минск</p> <p><i>October Minsk</i></p>	<p>Международный день нематериального культурного наследия</p> <p>Белорусский государственный университет культуры и искусств, Управление по охране историко-культурного наследия Министерства культуры, Областные исполнительные комитеты и Минский городской исполнительный комитет</p> <p>The International Day of Intangible Cultural Heritage</p> <p><i>Belarusian State University of Culture and Arts tel.+375 17 222 83 71 fax+375 17 222 24 09 buk@buk.by,</i></p> <p><i>Department of Protection of Historical and Cultural Heritage of the Ministry of Culture,</i></p>	<p>Международный день нематериального культурного наследия включает различные мероприятия, в том числе выставки, круглые столы, обмен опытом и др.</p> <p><i>The International Day of Intangible Cultural Heritage includes various events, including exhibitions, round tables, exchange of experience, etc.</i></p>

	<i>Regional Executive Committees and Minsk City Executive Committee</i>	
октябрь-ноябрь Минск <i>October-November Minsk</i>	<p>Международный фестиваль искусств «Белорусская музыкальная осень»</p> <p>Учреждение «Белорусская государственная орден Трудового Красного Знамени филармония»</p> <p><i>International Festival of Arts «Belarusian Music Autumn»</i></p> <p><i>Belarusian State Philharmonic Hall tel.+375 17 284 44 22 fax+375 17 231 90 50 filarmoniya@kultura.by www.philharmonic.by</i></p>	<p>Фестиваль объединяет лучшее из мирового музыкального наследия, произведения и имена, призванные открыть для широкого круга слушателей особенности разных жанров и стилей современной музыки.</p> <p><i>The festival brings together the best samples of the world musical heritage, works and names designed to open to a wide range of listeners the peculiarities of different genres and styles of contemporary music.</i></p>
ноябрь Минск <i>November Minsk</i>	<p>XXX Минский международный кинофестиваль «Лістапад»</p> <p>Отдел по кинематографии Министерства культуры,</p> <p>Национальная киностудия «Беларусьфильм»,</p> <p>Управление культуры Мингорисполкома</p> <p>XXX Minsk International Film Festival «Listapad»</p> <p><i>Department of Cinematography of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>National Film Studio «Belarusfilm» tel.+375 17 377-10-02 belarusfilm@mail.ru www.belarusfilm.by</i></p>	<p>«Літапад» - кинофорум, объединяющий известных режиссеров, актеров, любителей кино. В рамках кинофестиваля предусматривается насыщенная конкурсная программа, которая включает основной конкурс игрового кино, конкурс неигрового кино, анимационных фильмов, конкурс фильмов для детской и юношеской аудитории «Лістападзік», конкурс фильмов «Кино молодых». Гости и участники кинофестиваля могут посетить ретроспективные показы фильмов, творческие встречи, круглые столы, мастер-классы, презентации и выставки.</p> <p><i>"Litapad" is a film forum that unites famous film directors, actors, and cinema lovers. Within the framework of the film festival, a rich competitive program is provided, which includes the main competition of feature films, a competition of non-fiction films, animated films, a competition of films for children and youth audience "Listapadzik", a competition of films "Cinema of the young". Guests and</i></p>

	<p><i>Department of Culture of Minsk City Executive Committee tel./fax +375 17 223 76 51</i></p>	<p><i>participants of the film festival can attend retrospective screenings of films, creative meetings, round tables, master classes, presentations and exhibitions.</i></p>
<p>ноябрь Минск</p> <p><i>November Minsk</i></p>	<p>XXXIV Международная научно-практическая конференция «Коласовины»</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры,</p> <p>Государственный литературно-мемориальный музей Я.Коласа</p> <p>XXXIV International Scientific and Practical Conference «Kolasoviny»</p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>The State Literary-Commemorative Museum of Y.Kolas</i> <i>Tel./fax+375 17 284 19 40</i> <i>muzeykolas@yandex.ru</i></p>	<p>Конференция для ученых из разных регионов Беларуси, сотрудников Центра изучения белорусской культуры, языка и литературы, столичных и региональных университетов, музеев, а также ученых из ближнего зарубежья. Тематика конференции посвящена наследию выдающегося белорусского писателя Я.Коласа.</p> <p><i>The conference for scientists from different regions of Belarus, employees of the Center of the Study of Belarusian Culture, Language and Literature, capital and regional universities, museums, as well as scientists from neighboring countries. The topic of the conference is dedicated to the heritage of the outstanding Belarusian writer Y. Kolas.</i></p>
<p>ноябрь Витебск</p> <p><i>November Vitebsk</i></p>	<p>Международный фестиваль современной хореографии в Витебске</p> <p>www.ifmc.dance</p> <p>Управление культуры Витебского облисполкома,</p> <p>Управление профессионального искусства Министерства культуры</p> <p>International Festival of Modern Choreography in Vitebsk</p> <p><i>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee tel./fax+375 212 37 62 15</i> <i>ukobl.vitebsk@mail.ru</i></p> <p><i>Department of Professional Art of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Программа фестиваля включает балетные спектакли, выступления театров танца, оригинальные выставки фото и живописи, посвященные танцу, практические мастер-классы, лекции о современном искусстве, презентации, пресс-конференции, открытые дискуссии, кинопоказы. Основным событием фестиваля является международный конкурс.</p> <p><i>The festival program includes ballet performances, performances of dance theaters, original exhibitions of photography and painting dedicated to dance, practical master classes, lectures on contemporary art, presentations, press conferences, open discussions, film screenings. The main event of the festival is the international competition.</i></p>

<p>ноябрь Г. Новополоцк</p> <p><i>November Novopolotsk</i></p>	<p>Международный конкурс юных исполнителей эстрадной песни «Хали-Хало»</p> <p>Управление культуры Витебской облисполкома</p> <p>Новополоцкий городской исполнительный комитет</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p><i>International contest of young pop song performers «Hali-Halo»</i></p> <p><i>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee tel./fax+375 212 37 62 15 ukoblvitebsk@mail.ru</i></p> <p><i>Novopolotsk City Executive Committee tel +375 (214) 50-31-50 fax +375 (214) 50-32-90 novgik@vitebsk.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	<p>Детский конкурс эстрадной песни.</p> <p><i>Children's pop song contest.</i></p>
<p>декабрь г. Орша</p> <p><i>December</i></p>	<p>Международный фестиваль-конкурс патриотической песни «Сердцем причастны»</p> <p>Управление культуры Витебской облисполкома</p> <p>Оршанский райисполком</p> <p>Управление культуры и народного творчества Министерства культуры</p> <p><i>International festival-contest of</i></p>	<p>Фестиваль патриотической песни для всех возрастных категорий, различных направлений и жанров.</p>

Orsha	<p>patriotic song «We are involved with our hearts»</p> <p><i>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee tel./fax+375 212 37 62 15 ukoblvitebsk@mail.ru</i></p> <p><i>Orsha District Executive Committee tel +375 (216) 51-12-12 rikorsha@vitobl.by</i></p> <p><i>Department of Culture and Folklore of the Ministry of Culture</i></p>	<p><i>Patriotic Song Festival for all age categories, different directions and genres.</i></p>
<p>декабрь Гомель</p> <p>December Gomel</p>	<p>Международный детский конкурс «Музыка надежды»</p> <p>Отдел учреждений образования Министерства культуры, Главное управление культуры Гомельского облисполкома</p> <p>International Children Competition «Music of Hope»</p> <p><i>Department of Educational Institutions of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>Head Department of Culture of Gomel Regional Executive Committee tel.+375 232 74 41 52 fax+375 232 74 42 64 uk-gomel@kultura.by</i></p>	<p>Конкурс направлен на выявление и поддержку талантливой молодежи, обмен педагогическим опытом и популяризацию музыкального искусства. Программа конкурса включает концерты выдающихся музыкантов Беларуси и зарубежья, лауреатов международных конкурсов, проведение мастер-классов членами жюри.</p> <p><i>The competition is aimed at identifying and supporting talented youth, exchanging pedagogical experience and popularization of musical art. The competition program includes concerts of outstanding musicians from Belarus and abroad, laureates of international competitions, and master classes held by the members of jury.</i></p>
декабрь Полоцк	<p>Республиканский открытый конкурс любительских фильмов имени Юрия Тарича «Я снимаю кино»</p> <p>Отдел по кинематографии Министерства культуры, Управление культуры Витебского облисполкома,</p>	<p>Конкурс для начинающих специалистов в области кинематографии и телевидения, направленный на популяризацию лучших традиций и достижений национального киноискусства, выявление и поддержку талантливой молодежи, укрепление международных связей.</p>

<p><i>December Polotsk</i></p>	<p>Полоцкий районный исполнительный комитет,</p> <p>Национальная киностудия «Беларусьфильм»,</p> <p>Полоцкая киноvideосеть и парк культуры и отдыха</p> <p><i>Republican open competition of amateur films named after Yuri Tarich «I shoot a movie»</i></p> <p><i>Department of Cinematography of the Ministry of Culture,</i></p> <p><i>Department of Culture of Vitebsk Regional Executive Committee</i> tel./fax+375 212 37 62 15 ukobl vitebsk@mail.ru</p> <p><i>Polotsk regional executive committee,</i> tel.+375-214-46-35-22 Polotskkino@yandex.by</p> <p><i>National Cinema Company “Belarusfilm”</i> tel.+375 17 267 10 02 belarusfilm@mail.ru www.belarusfilm.by</p> <p><i>Department of Culture of Mogilev Regional Executive Committee</i> tel.+375 222 32 91 60 fax+375 222 32 68 42 ukmog@mail.ru</p> <p><i>Polotsk Cinema and Video Network and Park of Culture and Leisure</i> +375 214 43 87 99 kinoteatrrodina@tut.by</p>	<p><i>The competition for non-professionals in the field of cinematography and television aimed at popularization of the best traditions and achievements of the national cinema, the identification and support of talented youth, and the strengthening of international relations.</i></p>
------------------------------------	--	---

Министерство культуры
Республики Беларусь
тел.+375 17 203 75 74
факс+375 17 203 90 45
www.kultura.gov.by
ministerstvo@kultura.by

Ministry of Culture
of the Republic of Belarus
tel+375 17 203 75 74
fax+375 17 203 90 45
www.kultura.gov.by
ministerstvo@kultura.by